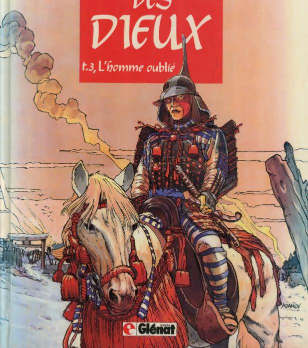
COTHIAS - ADAMOV

LE VENT DES DIEUX

t.3, L'homme oublié



éditions Glénat

COTHIAS · ADAMOV

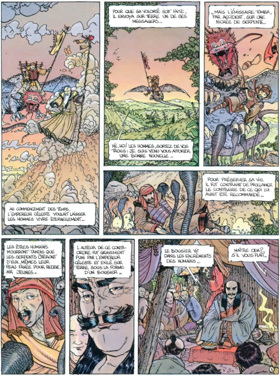
LE VENT DES DIEUX

L'homme oublié

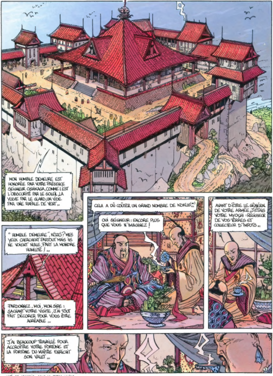
TOME 3

ÉDITIONS Glénat

© 1987 Editions Glénat BP 177 38008 Grenoble Cedex.
Tous droits réservés pour tous pays.
Dépôt légal : Juin 1988.
Realisation Partenaires
Imprimé en France
MAURY IMPRIMEUR S.A. 45330 MALESHERBES


AU COMMENCEMENT DES TEMPS, L'EMPEREUR CÉLESTE VOULAIT LAISSER LES HOMMES VIVRE ÉTERNELLEMENT...
POUR QUE SA VOLONTÉ SOIT FAITE, IL ENVOYA SUR TERRE UN DE SES MESSAGERS...
HÉ, HO! LES HOMMES, SORTEZ DE VOS TROUS : JE SUIS VENU VOUS APPORTER UNE BONNE NOUVELLE...
...MAIS L'ÉMISSAIRE TOMBA, PAR ACCIDENT, SUR UNE NICHÉE DE SERPENTS...
POUR PRÉSERVER SA VIE IL FUT CONTRAINT DE PROCLAMER LE CONTRAIRE DE CE QUI LUI AVAIT ÉTÉ RECOMMANDÉ...
LES ÊTRES HUMAINS MOURRONT TANDIS QUE LES SERPENTS ÔTERONT D'EUX-MÊMES LEUR PEAU FANÉE POUR REDEVENIR JEUNES...
L'AUTEUR DE CE CONTRORDRE FUT GRAVEMENT PUNI PAR L'EMPEREUR CÉLESTE ET EXILÉ SUR TERRE SOUS LA FORME D'UN BOUSIER...
LE BOUSIER VIT DANS LES EXCRÉMENTS DES HUMAINS...
MAÎTRE ODA?... S'IL VOUS PLAÎT...

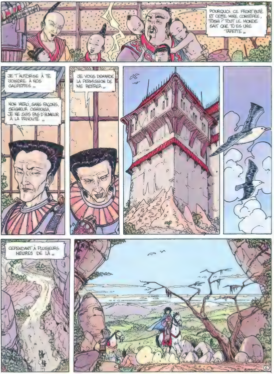
OH C'EST TOI, SEI ? EH BIEN ?
PARDONNEZ MON AUDACE, ODA SAN, MAIS MA MÈRE A GRAND BESOIN DE VOUS...
N'Y ALLEZ PAS, VÉNÉRÉ MAÎTRE : LA FOLLE DE LA MONTAGNE N'EST PAS UNE CRÉATURE HUMAINE. C'EST UNE FEMME-INSECTE UNE PROSTITUÉE...
LES GENS DE SON VILLAGE L'ONT MARQUÉE AU FER ROUGE ET EXCLUE DE LEUR VIE...
C'EST UNE MARÂHACHIBU : UNE RÉPROUVÉE...
ELLE ET SON FILS SONT ENCORE PIRES QUE LES BOUSIERS DONT PARLE LA LÉGENDE !..
TAISEZ-VOUS, BANDE DE PORCS ! LOURDAUS SANS COMPASSION ! CULS-TERREUX HYPOCRITES !
MAIS, MAÎTRE VÉNÉRÉ...
VOUS ÊTES TOUS BIEN HEUREUX D'ALLER TROUVER MARA QUAND VOS FEMMES SONT EN COUCHES OU QUAND ELLES SAIGNENT TROP ET QUE VOS VITS PUANTS VOUS GONFLENT ENTRE LES CUISSES !...
RETOURNEZ À VOS VIES BORNÉES ET MISÉRABLES ! ALLEZ VOUS-EN, NAVETS ! CHOUX-RAVES ! LÉGUMES SANS ÂMES ! MA LEÇON EST FINIE
VOUS NE MÉRITEZ PAS LE MAL QUE JE ME DONNE POUR VOUS CIVILISER !...
NE REVENEZ ME VOIR QUE QUAND VOUS COMPRENDREZ LES RÈGLES ÉLÉMENTAIRES DE SOLIDARITÉ ET DE MISÉRICORDE !...
2

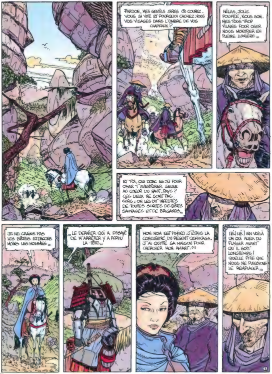


(*) UNITÉ DE MONNAIE, DANS LE JAPON ANCIEN

(1) : DANS LE JAPON MÉDIÉVAL, L'HOMOSEXUALITÉ, COMME LA PÉDÉRASTIE ÉTAIT FRÉQUENTE ET ADMISE DANS LES SOCIÉTÉS MONACALES ET GUERRIÈRES.

JE TE SOUPÇONNE, KÔZÔ, D'AVOIR "UN PEU" GONFLÉ TA PART DE MON TRÉSOR ...
QUI N'A JAMAIS TRICHÉ ME JETTE LA PREMIÈRE PIERRE, SEIGNEUR OSHIKAGA. C'EST UN PROVERBE CHRÉTIEN ...
KRAÎ_TI_HEIN ? JE N'AI JAMAIS ENTENDU CE NOM ...
IL S'AGIT, SIRE DAIMYÔ, DE BARBARES D'OCCIDENT, AVEC DES NEZ TRÈS LONGS ...
UN PETIT GROUPE D'ENTRE EUX A ÉTÉ CAPTURÉ PAR NOTRE IL_LUSTRE EMPEREUR. NOTRE MOINE NICHIREN LES A INTERROGÉS, DU TEMPS OÙ IL AVAIT SES AUDIENCES À LA COUR. IL A APPRIS LEUR LANGUE ET S'EMPLOIE À TRADUIRE LEURS OUVRAGES ESSENTIELS ...
IL Y EST DIT AUSSI " CELUI QUI VOIT LA PAILLE DANS L'OEIL DE SON VOISIN NE VOIT PAS LA POUTRE QUI EST DANS LE SIEN ...
TON INSOLENCE M'AMUSE, MAIS PRENDS GARDE À NE PAS ABUSER DE MA PATIENCE ...
VOTRE PATIENCE, SEIGNEUR, NE CONNAÎT PAS DE BORNES POURVU QU'ON AIT À COEUR DE TOUJOURS MÉNAGER VOS INTÉRÊTS ...
JE SUIS UN PEU VOLEUR, JE L'ADMETS SANS DÉTOUR, MAIS MES CRIMES VOUS PROFITENT. JE SUIS AUSSI JOUEUR ET MES JEUX VOUS ENCHANTENT ...
JE PARTAGE VOTRE GOÛT SUBTIL POUR LA CHAIR TENDRE ET CES MIGNONS_LÀ SONT DE PURES DÉLICATESSES ...
6


POURQUOI CE FRONT BUTÉ ET CETTE MINE CONSTIPÉE, TOSHI ? TOUT LE MONDE SAIT QUE TU ES UNE TAPETTE ...
JE T'AUTORISE À TE JOINDRE À NOS GALIPETTES ...
NON MERCI, SANS FAÇONS, SEIGNEUR OSHIKAGA. JE NE SUIS PAS D'HUMEUR À LA FRIVOLITÉ ...
JE VOUS DEMANDE LA PERMISSION DE ME RETIRER ...
CEPENDANT À PLUSIEURS HEURES DE LÀ ...

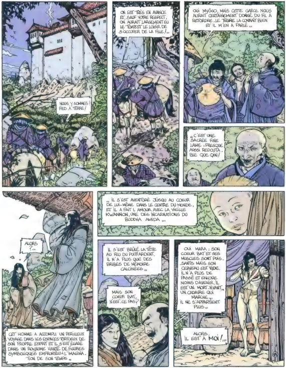


(1) Voir "Le Sang de la Lune"

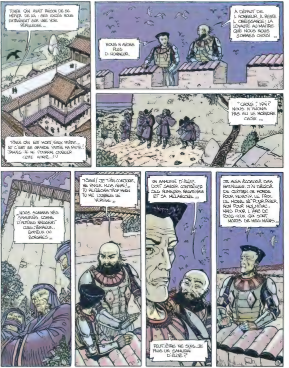
TCHEN QIN EST LE PLUS GRAND DES SAMURAÏS D'ÉLITE DE SIRE OSHIKAGA ET IL VAUT À LUI SEUL, TOUS LES MÂLES DE LA TERRE !
NOUS CONNAISSONS TON AMI DE RÉPUTATION...
...MAIS ON DIT QU'IL EST MORT, EN MÊME TEMPS QU'UNE DIZAINE DE SES COMPAGNONS D'ARMES, AU COURS D'UNE EMBUSCADE TENDUE PAR UNE POIGNÉE DE PAYSANS REBELLES...
TCHEN QIN A TROP D'HONNEUR POUR PÉRIR SI SOTTEMENT !...
...JE SAIS QU'IL VIT TOUJOURS ET JE LE RETROUVERAI, DUSSÉ-JE Y CONSACRER LE RESTE DE MES JOURS !...
QUI SAIT, PETIT OISEAU ?
TA FOI POURRA PEUT-ÊTRE SOULEVER DES MONTAGNES, SINON LES APLANIR ! MAIS NOUS AVONS PERSONNELLEMENT TROP DE TRAVAIL POUR NOUS OFFRIR LE LUXE DE PARLER DAVANTAGE !...
ADIEU, PETIT NUAGE TOUS NOS VOEUX T'ACCOMPAGNENT !...
CETTE FILLE ÉTAIT TRÈS BELLE ! SANS DOUTE AURIONS NOUS PU NOUS AMUSER UN PEU ...
OUI MYÔGO, MAIS LA ROUTE EST ENCORE LONGUE JUSQU'AU MANOIR DE SIRE KÔZÔ ...
LE TIGRE VEUT QU'ON Y SOIT AVANT LA FIN DU JOUR !

(1) Voir "Le ventre du dragon"

„ LA MASSE ABONDANTE DE SES CHEVEUX GRIS RESSEMBLE-T-ELLE À LA QUEUE D'UN CHEVAL ET LAISSE-T-ELLE ENTREVOIR LE SOMMET DE SON CRÂNE CHAUVE ?..
„ ÉCOUTE MIZU, ÉCOUTE : TÂCHE DE TE RAPPELER - SES YEUX ÉTAIENT SANS DOUTE ROUGIS PAR LES FUMÉES DES ESPACES INFERNAUX ..
.. JE NE SAIS PLUS .. PEUT-ÊTRE ..
SON VENTRE ÉTAIT FRIPÉ, TACHÉ, SA PEAU MALSAINE. SON SOURIRE DÉCOUVRAIT SES CHICOTS RÉPUGNANTS ..
„ QUAND NOUS NOUS SOMMES AIMÉS, ELLE EST DEVENUE BELLE ET SON ÉTREINTE ÉTAIT D'UNE DOUCEUR INEFFABLE ...
C'ÉTAIT TA MORT, PETIT TU AS CONNU TA MORT DANS LE VENTRE DU DRAGON ...
TU RÊVAIS D'ÉCHAPPER AU CYCLE DU KARMA
TU DÉSIRAIS GOÛTER À LA BÉATITUDE SUPRÊME DE L'EXTINCTION, MAIS TU N'AS PAS SU TE LIBÉRER TOUT À FAIT DES DERNIÈRES ILLUSIONS ET TU ES RESSORTI VAINQUEUR DE TA DÉFAITE ..
TU ES VIVANT, MIZU, QUE ÇA TE PLAISE OU NON, ET TON CORPS EST SOLIDE ...

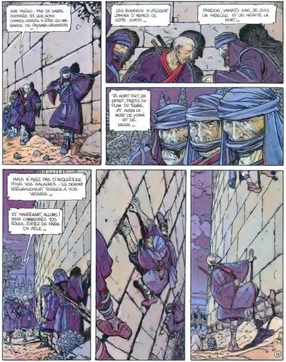

NOUS Y SOMMES ! PIED À TERRE !
ON EST TRÈS EN AVANCE ET, SAUF VOTRE RESPECT, ON AURAIT LARGEMENT EU LE TEMPS ET LE LOISIR DE S'OCCUPER DE LA FILLE !...
OUI MYÔGO, MAIS CETTE GARCE NOUS AURAIT CERTAINEMENT DONNÉ DU FIL À RETORDRE. LE TIGRE LA CONNAÎT BIEN ET IL M'EN A PARLÉ...
... C'EST UNE SACRÉE FINE LAME : PRESQUE AUSSI REDOUTA-BLE QUE QIN !
ALORS ?...
CET HOMME A ACCOMPLI UN PÉRILLEUX VOYAGE DANS LES ESPACES TORTUEUX DE SON PROPRE ESPRIT ET IL S'EST ÉGARÉ DANS UN ROYAUME HANTÉ DE FIGURES SYMBOLIQUES EMPRUNTÉES À L'IMAGINA-TION DE SON TEMPS...
... IL S'EST AVENTURÉ JUSQU'AU COEUR DE LUI-MÊME DANS LE CENTRE DU MONDE, ET IL A FAIT L'AMOUR AVEC LA VIEILLE KWANNON, UNE DES INCARNATIONS DU BUDDHA AMIDA...
IL S'EST BRÛLÉ LA TÊTE AU FEU DU PUITS ARDENT. IL N'A PLUS QUE DES BRIBES DE MÉMOIRE CALCINÉES...
MAIS SON COEUR BAT, N'EST-CE PAS ?
OUI MARA : SON COEUR BAT ET SES MUSCLES SONT PUIS-SANTS MAIS SON CERVEAU EST VIDE. IL N'A PLUS DE PASSÉ ET ENCORE MOINS D'AVENIR. IL EST UN MORT-VIVANT... UN CADAVRE QUI MARCHE... IL NE S'APPARTIENT PLUS...
ALORS, IL EST À MOI !...

COMMENT TE REMERCIER, ODA, POUR TES BONTÉS ET POUR CE DÉRANGEMENT?
JE N'AI RIEN À T'OFFRIR QUE MON CORPS DE PUTAIN...
IL ME SUFFIRA BIEN, POUR PEU QUE TU Y METTES UN SEMBLANT DE TENDRESSE...
TU AURAIS DÛ RESTER AVEC LES JOLIS PAGES, VIEUX CAMARADE...
BOUDDHA N'A-T-IL PAS DIT QUE LES ÉLANS DU SEXE FONT PARTIE DES CHOSES DE LA VIE?!...
BOUDDHA A DIT AUSSI QU'IL N'Y A PAS DE RAISON D'Y ATTACHER PLUS D'IMPORTANCE QU'IL N'EST NÉCESSAIRE!...
JE DEVINE TES PENSÉES, TOSHI, MAIS UN SAMURAÏ D'ÉLITE N'A PAS À S'EMBARRASSER DE SENTIMENTS PERSONNELS...
JE CRAINS PAR-DESSUS TOUT LA MAUVAISE INFLUENCE DE NOTRE GÉNÉRAL...
SIRE KOZÔ EST MALIN AU-DELÀ DE TOUTE IMAGINATION ET DÉVORÉ PAR LE VICE AU-DELÀ DE TOUTE LIMITE!...

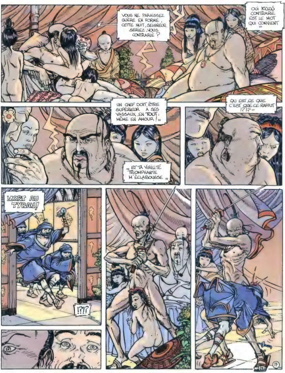


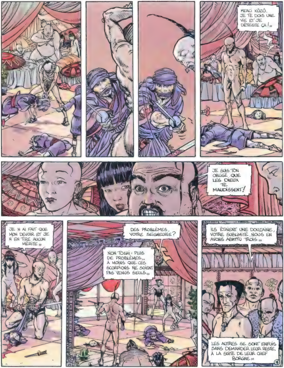
(1) VOIR "LE SANG DE LA LUNE"

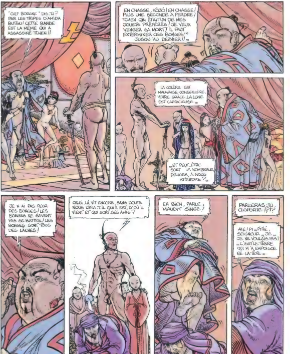
CE N'EST PAS UNE MAUVAISE IDÉE. JE SUIS PRÊT À T'ACCOMPAGNER!...
D'ACCORD! PISSONS SUR CE MARCHÉ!...
?!!
OÙ TU VAS?
ME COUCHER...
NOUS PRÉVIENDRONS DEMAIN LE SIRE OSHI-KAGA DE NOTRE DÉCISION


NON MYÔGO : PAS DE SABRE : SOUVIENS-TOI QUE NOUS SOMMES CENSÉS N'ÊTRE QU'UNE BANDE DE PAYSANS GROSSIERS ...
LES BOUSEUX N'UTILISENT JAMAIS D'ARMES DE CETTE SORTE ...
PARDON, YAMATO SAN, JE SUIS UN IMBÉCILE ET JE MÉRITE LA MORT ...
TA MORT FAIT, EN EFFET, PARTIE DU PLAN DU TIGRE. ET AUSSI LA MORT DE YOSHI ET DE MUCHI ...
MAIS N'AYEZ PAS D'INQUIÉTUDE POUR VOS SALAIRES : ILS SERONT INTÉGRALEMENT VERSÉS À VOS VEUVES ...
ET MAINTENANT, ALLONS ! VOUS CONNAISSEZ VOS RÔLES. ÉVITEZ DE FAIRE DU ZÈLE ...
15

AUX ARM...!?
!?!?...
PAR LA VERGE D'AMIDA!
14


VOUS NE PARAISSEZ GUÈRE EN FORME, CETTE NUIT, SEIGNEUR. SERIEZ-VOUS CONTRARIÉ ?
OUI KÖZÖ. CONTRARIÉ EST LE MOT QUI CONVIENT ...
UN CHEF DOIT ÊTRE SUPÉRIEUR À SES VASSAUX... EN TOUT: MÊME EN AMOUR !...
...ET TA VIRILITÉ TRIOMPHANTE M'ÉCLABOUSSE ...
QU'EST-CE QUE C'EST QUE CE RAFFUT !?!?...
MORT AU TYRAN !
!?!?

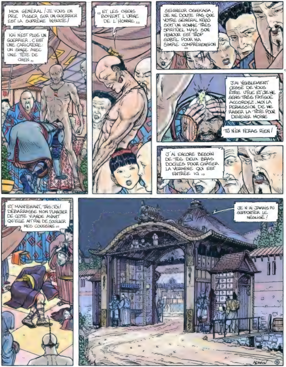

MERCI KÔZÔ. JE TE DOIS UNE VIE ET JE DÉTESTE ÇA !...
JE SUIS TON OBLIGÉ. QUE LES DIEUX TE MAUDISSENT !
JE N'AI FAIT QUE MON DEVOIR ET JE N'EN TIRE AUCUN MÉRITE...
DES PROBLÈMES, VOTRE SEIGNEURIE?
NON TOSHI. PLUS DE PROBLÈMES... À MOINS QUE CES SCORPIONS NE SOIENT PAS VENUS SEULS...
ILS ÉTAIENT UNE DOUZAINE, VOTRE SUBLIMITÉ. NOUS EN AVONS ABATTU TROIS...
LES AUTRES SE SONT ENFUIS SANS DEMANDER LEUR RESTE, À LA SUITE DE LEUR CHEF BORGNE...

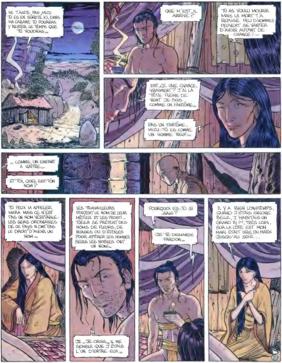


(1) HOMMES QUELCONQUES, PAYSANS

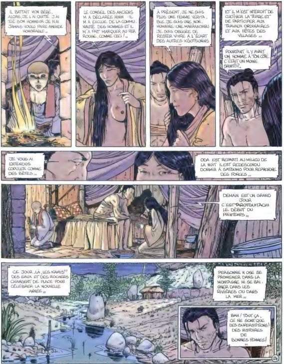
LE "TIGRE" !?!? QU'EST-CE QUE C'EST ENCORE QUE CETTE HISTOIRE ? IL N'Y A JAMAIS EU DE TIGRES DANS L'ÎLE SADO !!...
ON... ON PRÉTEND QU'IL EST UN ANCIEN MOINE GUERRIER... IL EST EN TRAIN DE SOULEVER TOUS VOS VILLAGES, LES UNS APRÈS LES AUTRES... IL NOUS PARLE DE LIBERTÉ ET DE JUSTICE...
LIBERTÉ ET JUSTICE ?! CES MOTS NE VEULENT RIEN DIRE ! OÙ SE CACHE-T-IL, TON TIGRE ? RÉPONDS OU JE T'ÉCRASE ! ...
LE... LE TIGRE N'EST PAS UN ANIMAL, S... SEIGNEUR : C'EST LE NOM DU DÉMON QUI A ARMÉ NOS BRAS... C'EST LE NOM QU'IL SE DONNE...
DOUCEMENT, VOTRE GRÂCE : CE DRÔLE NE TIENT PLUS À LA VIE QUE PAR MIRACLE...
TU AS RAISON KÔRÔ : JE ME LAISSE EMPORTER PAR MON RESSENTIMENT ET C'EST UNE VILAINE CHOSE, INDIGNE DE MON RANG !...
ME DIRAS-TU MON BRAVE, LE NOM DE TON VILLAGE ?
J... JE S... SUIS DE SATSUMO...
JE CONNAIS CET ENDROIT - C'EST À DIX LIEUES AU NORD, EN BORDURE DE LA CÔTE ET À L'EXTRÊME LIMITE DE MA JURIDICTION ...
20

(1) : ENTRE 1 ET 3 HEURES DU MATIN
(2) L'HEURE DU TIGRE SE SITUE ENTRE 3 ET 5 HEURES.

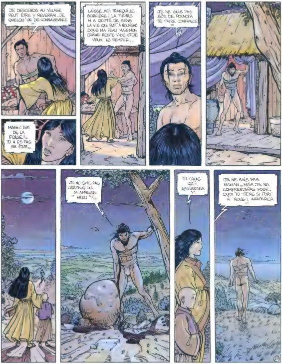

MON GÉNÉRAL ! JE VOUS EN PRIE. PISSER SUR UN GUERRIER EST LA SUPRÊME INSULTE !
KAÏ N'EST PLUS UN GUERRIER. C'EST UNE CARICATURE : UN SINGE AVEC UNE TÊTE DE CHIEN ...
... ET LES CHIENS BOIVENT L'URINE DE L'HOMME ...
SEIGNEUR OSHIKAGA, JE NE DOUTE PAS QUE VOTRE GÉNÉRAL KÔZÔ SOIT UN HOMME TRÈS SPIRITUEL MAIS SON HUMOUR EST TROP SUBTIL POUR MA SIMPLE COMPRÉHENSION ...
J'AI VISIBLEMENT CESSÉ DE VOUS ÊTRE UTILE ET JE ME SENS TRÈS FATIGUÉ. ACCORDEZ-MOI LA PERMISSION DE ME RASER LA TÊTE POUR DEVENIR MOINE
TU N'EN FERAS RIEN !
J'AI ENCORE BESOIN DE TES DEUX BRAS DOCILES POUR CHÂTIER LA VERMINE QUI EST ENTRÉE ICI ...
ET MAINTENANT, TAIS-TOI ! DÉBARRASSE MON PLANCHER DE CETTE VIANDE AVANT QU'ELLE AIT FINI DE SOUILLER MES COUSSINS ...
JE N'AI JAMAIS PU SUPPORTER LE NÉGLIGÉ !


NE T'AGITE PAS, MIZU TU ES EN SÛRETÉ ICI, DANS MA CABANE TU POURRAS Y RESTER LE TEMPS QUE TU VOUDRAS...
QUE M'EST-IL ARRIVÉ ?
TU AS VOULU MOURIR MAIS LA MORT T'A REFUSÉ PEU D'HOMMES PEUVENT SE VANTER D'AVOIR AUTANT DE CHANCE ! ...
EST-CE UNE CHANCE, VRAIMENT ? J'AI LA TÊTE PLEINE DE VENT JE SUIS COMME UN FANTÔME...
PAS UN FANTÔME, MIZU : TU ES COMME UN HOMME NEUF...
... COMME UN ENFANT À NAÎTRE...
ET TOI, QUEL EST TON NOM ?
TU PEUX M'APPELER MARA MAIS CE N'EST PAS UN NOM VÉRITABLE. LES GENS ORDINAIRES DE CE PAYS N'ONT PAS LE DROIT D'AVOIR UN NOM...
LES TRAVAILLEURS PORTENT LE NOM DE LEUR MÉTIER ET LES PROSTITUÉES SE PRÊTENT DES NOMS DE FLEURS, DE NUAGES OU D'ÉTOILES POUR ATTIRER LES HOMMES SEULS LES NOBLES ONT UN NOM!...
JE... JE CROIS... IL ME SEMBLE QUE J'ÉTAIS L'UN D'ENTRE EUX...
POURQUOI ES-TU SI SALE ?
JE TE DEMANDE PARDON...
IL Y A BIEN LONGTEMPS, QUAND J'ÉTAIS ENCORE BELLE, J'HABITAIS UN GRAND RI (1), TRÈS LOIN, SUR LA CÔTE EST MON MARI ÉTAIT IVRE DU MATIN JUSQU'AU SOIR ...

(1) VILLAGE

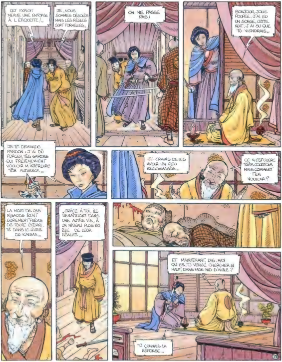


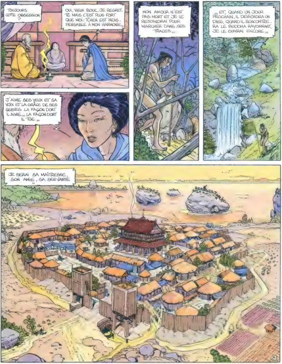
(1) (ESPRITS SACRÉS)


JE DESCENDS AU VILLAGE PEUT ÊTRE Y REVERRAI-JE QUELQU'UN DE CONNAISSANCE ...
MAIS C'EST DE LA FOLIE ! ... TU N'ES PAS EN ÉTAT ...
LAISSE-MOI TRANQUILLE, SORCIÈRE ! LA FIÈVRE M'A QUITTÉ. JE SENS LA VIE QUI BAT À NOUVEAU SOUS MA PEAU MAIS MON CRÂNE RESTE VIDE ET JE VEUX LE REMPLIR ...
JE NE SUIS PAS SÛR DE POUVOIR TE FAIRE CONFIANCE ...
JE NE SUIS PAS CERTAIN DE M'APPELER "MIZU" ! ...
TU CROIS QU'IL REVIENDRA ?
JE NE SAIS PAS MAMAN ... MAIS JE NE COMPRENDS PAS POURQUOI TU TIENS SI FORT À NOUS L'ACCAPARER ...

CET HOMME EST DANGEREUX. IL S'APPELAIT TCHEN QIN ET IL ÉTAIT LE MEILLEUR SAMURAÏ DE GUERRE DE SIRE OSHIKAGA...
SON VISAGE EST CONNU DE CEUX DE SON ESPÈCE...
SES AMIS CAVALIERS PEUVENT REVENIR LE PRENDRE...
ILS NOUS TUERONT SANS DOUTE POUR NOUS PUNIR D'AVOIR OSÉ LE PROFANER...
MIZU ÉTAIT PERDU QUAND NOUS L'AVONS TROUVÉ. C'EST MOI QUI L'AI PANSÉ. C'EST MOI QUI L'AI GUÉRI. JE NE VEUX PLUS LE RENDRE...
SI JAMAIS IL REVIENT, NOUS PARTIRONS D'ICI. NOUS NOUS CACHERONS BIEN...

JE SUIS PIMIKO ZU, JE VEUX M'ENTRETENIR AVEC MAÎTRE NICHIREN. JE SAIS QU'IL EST ICI ET QU'IL A L'HABITUDE DE SE LEVER TRÈS TÔT !...
OUI CERTES... MAIS... EUH... JE CRAINS QU'IL NE VOUS FAILLE ATTENDRE !!!
NOTRE FRÈRE SUPÉRIEUR EST EN MÉDITATION...
ET MOI, J'AI CHEVAUCHÉ TOUTE LA NUIT SUR DES SENTIERS DE MONTAGNE AU RISQUE DE M'Y CASSER LE COU ET TOUT LE RESTE...!!
27

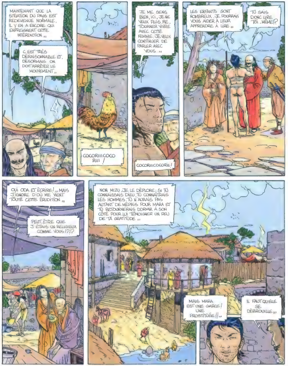

CET EXPLOIT MÉRITE UNE ENTORSE À L'ÉTIQUETTE !...
JE... NOUS SOMMES DÉSOLÉS MAIS LES RÈGLES SONT FORMELLES...
ON NE PASSE PAS !
BONJOUR, JOLIE POUPÉE. J'AI EU UN SONGE, CETTE NUIT. J'AI SU QUE TU VIENDRAIS...
JE TE DEMANDE PARDON : J'AI DÛ FORCER TES GARDES QUI PRÉTENDAIENT VOULOIR M'INTERDIRE TON AUDIENCE...
JE CRAINS DE LES AVOIR UN PEU ENDOMMAGÉS...
CE N'EST GUÈRE TRÈS COURTOIS MAIS COMMENT T'EN VOULOIR ?
LA MORT DE CES NIGAUDS ÉTAIT SÛREMENT PRÉVUE DE TOUTE ÉTERNITÉ DANS LE LIVRE DU KARMA...
...GRÂCE À TOI, ILS RENAÎTRONT DANS UNE AUTRE VIE, À UN NIVEAU PLUS NOBLE DE LEUR RÉALITÉ...
ET MAINTENANT, DIS-MOI QU'ES-TU VENUE CHERCHER SI HAUT, DANS MON NID D'AIGLE ?
TU CONNAIS LA RÉPONSE...
28


TOUJOURS CETTE OBSESSION ?
OUI, VIEUX BOUC. JE REGRETTE MAIS C'EST PLUS FORT QUE MOI : TCHEN EST INDISPENSABLE À MON HARMONIE.
J'AIME SES YEUX ET SA VOIX ET LA GRÂCE DE SES GESTES. LA FAÇON DONT IL AIME... LA FAÇON DONT IL TUE...
MON AMOUR N'EST PAS MORT ET JE LE REJOINDRAI POUR MARCHER DANS SES TRACES...
... ET, QUAND UN JOUR PROCHAIN, IL DEVIENDRA UN DIEU, QUAND IL RENCONTRERA LE BUDDHA RAYONNANT, JE LE SUIVRAI ENCORE...
JE SERAI SA MAÎTRESSE, SON AMIE, SA SERVANTE
21

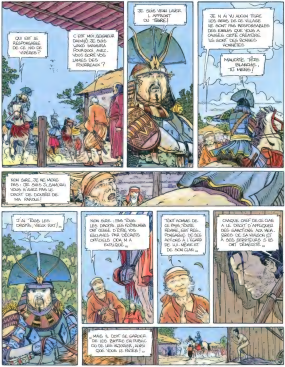
(1) LE PLUS RICHE PROPRIÉTAIRE D'UN VILLAGE ET Y FAISANT OFFICE DE "MAIRE"

HÉ !? TU T'EXPRIMES PLUTÔT BIEN POUR UN AMNÉSIQUE !... MAIS JE NE SUIS PAS D'ACCORD AVEC TES IDÉES ...
PENSEZ-VOUS QUE JE SOIS UN HININ COMME MARA?
NON, J'IMAGINE QUE NON: TON CORPS N'A PAS ÉTÉ MARQUÉ PAR LE FER ROUGE ET TU ES TROP BIEN FAIT POUR AVOIR JAMAIS SUPPORTÉ LES PRIVATIONS...
DONC, JE SUIS UN HOMME LIBRE !!...
TOUS LES HUMAINS SONT LIBRES, TÊTE FOLLE !... MÊME LES HININS !! ...
L'INTERDICTION D'ALIÉNER LES PERSONNES A MAINTES FOIS ÉTÉ RÉPÉTÉE DANS LES NOUVELLES LOIS PROMULGUÉES PAR L'EMPEREUR TOKIMUNÉ ET PAR MANDEMENT DU KANTÔ...
POURTANT, À L'ÉPOQUE DE LA FAMINE DE L'ÈRE KANKI (*), IL EN FUT QUI VENDAIENT LEURS DESCENDANTS, D'AUTRES QUI CÉDAIENT LEURS DROITS SUR LEUR DOMESTICITÉ POUR SAUVER LEURS PROPRES ESTOMACS !...
INTERDIRE L'ESCLAVAGE N'EUT ALORS ABOUTI QU'À FAIRE SOUFFRIR CES GENS DAVANTAGE, AUSSI, AUCUNE MESURE NE FUT-ELLE PRISE OFFICIELLEMENT...
C'EST EXACT, MIZU TU ES AUSSI SAVANT QUE TA LANGUE A DE L'APLOMB, MALGRÉ QUE TU PRÉTENDES AVOIR LA CERVELLE VIDE ! CES ÉVÉNEMENTS REMONTENT À PLUS D'UN DEMI SIÈCLE...

(*) 1229 - 1232.

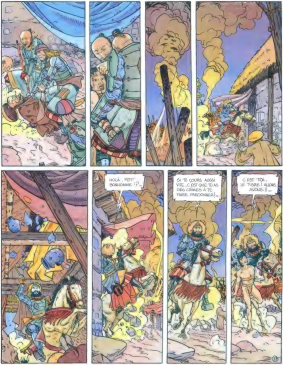

MAINTENANT QUE LA SITUATION DU PAYS EST REDEVENUE NORMALE, IL Y EN A ENCORE QUI ENFREIGNENT CETTE INTERDICTION ...
C'EST TRÈS DÉRAISONNABLE ET, DÉSORMAIS ON DOIT ARRÊTER LE MOUVEMENT ...
COCORIIICOCO RIII !
JE ME SENS BIEN, ICI, JE NE VEUX PLUS RE-TOURNER VIVRE AVEC CETTE FEMME. JE VEUX CONTINUER DE PARLER AVEC VOUS ...
COCORIIICOCORIII !
LES ENFANTS SONT NOMBREUX. JE POURRAIS VOUS AIDER À LEUR APPRENDRE À LIRE ...
TU SAIS DONC LIRE TOI-MÊME !?
OUI ODA. ET ÉCRIRE ! ... MAIS J'IGNORE D'OÙ ME VIENT TOUTE CETTE ÉRUDITION ...
PEUT-ÊTRE QUE J'ÉTAIS UN RELIGIEUX COMME VOUS !?!?
NON MIZU, JE LE DÉPLORE : SI TU CONNAISSAIS DIEU, TU CONNAÎTRAIS LES HOMMES. TU N'AURAIS PAS AUTANT DE MÉPRIS POUR MARA ET TU RETOURNERAIS DORMIR À SON CÔTÉ POUR LUI TÉMOIGNER UN PEU DE TA GRATITUDE ...
MAIS MARA EST UNE GARCE ! UNE PROSTITUÉE !! ...
IL FAUT QU'ELLE SE DÉBROUILLE ...
32

AVANT D'APPRENDRE À LIRE AUX FILS DE PAYSANS, TU FERAIS MIEUX D'APPRENDRE À COMPTER TES AMIS ...
ET PUIS, DE TOUTE MANIÈRE, TA PLACE N'EST PAS ICI ! ...
CECI EST UN VILLAGE, MIZU, PAS UN MONASTÈRE. LES GAMINS N'ONT BESOIN QUE DE SAVOIR FAIRE POUSSER LE RIZ ET COUDRE LES FILETS, PÊCHER CONVENABLEMENT ET HONORER LES DIEUX ET LES LOIS ESSENTIELLES INVENTÉES PAR LES HOMMES ...
LES LOIS SONT DURES MAIS BÉNÉFIQUES AU PAYSAN À QUI ELLES LAISSENT LA LIBERTÉ DE VENDRE SA TERRE ET ACCORDENT LE SOUTIEN D'UNE JUSTICE ATTENTIVE À LE PROTÉGER ...
?!


QUI EST LE RESPONSABLE DE CE NID DE VIPÈRES ?
C'EST MOI, SEIGNEUR DAIMYÔ. JE SUIS WAKO IMAMURA. POURQUOI AVEZ-VOUS SORTI VOS LAMES DES FOURREAUX ?
JE SUIS VENU LAVER L'AFFRONT DU TIGRE !
JE N'AI VU AUCUN TIGRE. LES GENS DE CE VILLAGE NE SONT PAS RESPONSABLES DES ENNUIS QUE VOUS A CAUSÉS CETTE CRÉATURE. ILS SONT DES BONZES HONNÊTES.
MAUDITE TÊTE BLANCHE, TU MENS !
NON SIRE, JE NE MENS PAS : JE SUIS JI-SAMURAI. VOUS N'AVEZ PAS LE DROIT DE DOUTER DE MA PAROLE !
J'AI TOUS LES DROITS, VIEUX RAT !...
NON SIRE : PAS TOUS LES DROITS. LES KOKUJINS ONT CESSÉ D'ÊTRE VOS ESCLAVES PAR DÉCRETS OFFICIELS. ODA M'A EXPLIQUÉ...
TOUT HOMME DE CE PAYS, TOUTE FEMME, EST RESPONSABLE DE SES ACTIONS À L'ÉGARD DE LUI-MÊME ET DE SON CLAN...
CHAQUE CHEF DE CE CLAN A LE DROIT D'APPLIQUER DES SANCTIONS AUX MEMBRES DE SA MAISON ET À SES SERVITEURS S'ILS ONT DÉMÉRITÉ...
... MAIS IL DOIT SE GARDER DE LES BATTRE EN PUBLIC OU DE LES INJURIER, AINSI QUE VOUS LE FAITES !...

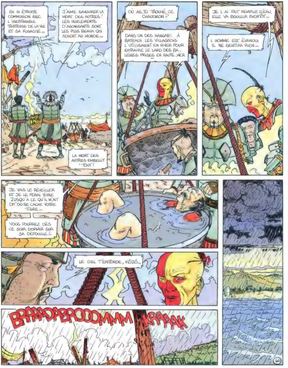
LA JUSTICE RENDUE PAR UN DAIMYÔ DOIT SE CONFORMER AUX PRÉCEPTES ÉNONCÉS PAR L'EMPEREUR TOKIMUNÉ ET LE SHÔGUN KORÉYASU DU BAFUKU DE KAMAKURA. ET SURTOUT À CEUX CONTENUS DANS LE GOSEIBAI SHIKIMOKO
ASSEZ WAKO ! TU EN FAIS TROP... TU PERDS LA TÊTE ...
PRÉCISÉMENT !
CE BABOIN S'IMAGINAIT PLUS GRAND QUE SON MAÎTRE, ET LE PLUS INTELLIGENT MAIS C'ÉTAIT UNE ERREUR: LE VOILÀ RAMENÉ À SES VRAIES DIMENSIONS !
C'EST TOUJOURS LE PROBLÈME AVEC VOUS AUTRES, BONZES, VOUS NE SAVEZ PAS VOUS TENIR CONVENABLEMENT...
JE SUIS VENU VOUS APPRENDRE LES BONNES MANIÈRES !...

QU ATTENDEZ-VOUS CRÉTINS ? FOUILLEZ TOUTES CES MASURES ! DÉBUSQUEZ-MOI CE "TIGRE" ARRACHEZ LUI LA PEAU ! ...
TUEZ ! PILLEZ ! VIOLEZ ! BRÛLEZ ! AMUSEZ-VOUS !!
38


HOLÀ, PETIT BONHOMME !?...
SI TU COURS AUSSI VITE, C'EST QUE TU AS DES CRIMES À TE FAIRE PARDONNER !...
C'EST TOI, LE TIGRE ! ALLONS, AVOUE !!...

MAIS ... MAIS ...
MAIS ... MAIS
MAIS ... MAIS ... MAIS ...
?!
VOTRE SUBLIMITÉ? NOUS N'AVONS RIEN TROUVÉ QUI RESSEMBLE À UN TIGRE ...
SEULEMENT DES VIEILLARDS, DES FEMMES ET DES ENFANTS ...
JE VOUS DEMANDE PARDON, SEIGNEUR OSHIKAGA. JE ME SUIS TOUJOURS PRÊTÉ À VOS FANTAISIES VOUS VOUS ÊTES SERVI DE MOI COMME D'UNE MARIONN... ETTE MAIS, CETTE FOIS, C'EN EST TROP
VRAIMENT, JE N'EN PEUX PLUS. MON HARMONIE EST MORTE. TOUT EST TUÉ EN MOI. VOS PLAISIRS VÉNÉNEUX ME SONT DEVENUS ODIEUX ...
TU DÉSAPPROUVES CES MORTS ?
OUI, SEIGNEUR. CE MASSACRE ÉTAIT UNE PURE FOLIE ...
38

(1) SAMURAIS VAGABONDS LOUÉS AU PLUS OFFRANT


EN SI ÉTROITE COMMUNION AVEC L'INESTIMABLE TRISTESSE DE LA VIE ET SA FUGACITÉ...
J'AIME SAVOURER LA MORT DES AUTRES ! LES HURLEMENTS D'AGONISANTS SONT LES PLUS BEAUX QUI SOIENT AU MONDE...
LA MORT DES AUTRES EMBELLIT TOUT !
OÙ AS-TU TROUVÉ CE CHAUDRON ?
DANS UN DES HANGARS À BATEAUX. LES VILLAGEOIS L'UTILISAIENT EN HIVER POUR EXTRAIRE LE LARD DES BALEINES PRISES EN HAUTE MER ...
JE L'AI FAIT REMPLIR D'EAU, ELLE VA BOUILLIR BIENTÔT...
L'HOMME EST ÉVANOUI IL NE SENTIRA RIEN...
JE VAIS LE RÉVEILLER ET JE LE FERAI VIVRE JUSQU'À CE QU'IL M'AIT DIT OÙ SE CACHE VOTRE TIGRE...
VOUS POURREZ DÈS CE SOIR DORMIR SUR SA DÉPOUILLE !...
LE CIEL T'ENTENDE, KÔZÔ...
BRAAAOBROOOMMM
KRAAAK

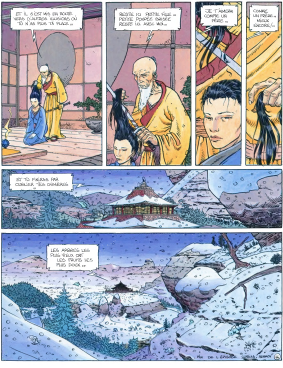
TOSHI ?... JE VIENS DE VOIR LE SPECTRE DE TCHEN QIN !
J'AI MÊME PU ARRACHER QUELQUES-UNS DE SES CHEVEUX !...
CE N'ÉTAIT PAS TCHEN QIN !...
TCHEN QIN OU SON FANTÔME T'AURAIT D'ABORD FLANQUÉ SON POING SUR LA FIGURE !...
MAIS POURTANT... JE T'ASSURE...

ASSEZ SUR CE SUJET! JE VAIS FINIR PAR CROIRE QUE TU ES AUSSI BÊTE QUE LE PRÉTEND NOTRE SEIGNEUR OSHIKAGA...
LE CIEL EST EN COLÈRE, VIEUX BOUC: LES DIEUX SONT LAS DE LA FOLIE DES HOMMES...
NON, PIMIKO: LES DIEUX SONT BEAUCOUP TROP FUGACES POUR SE PRÉOCCUPER DE NOS INTEMPÉRIES ...
ILS N ONT D AUTRE EXISTENCE QUE CELLE QUE NOUS NOUS PLAISONS A IMAGINER LEURS NOMS SONT PASSAGERS COMME LE SONT NOS PROPRES NOMS...
LES DIEUX ET LES DÉESSES NE SONT QUE DES SYMBOLES DES MANIFESTATIONS DE LA SACRALITÉ DE L'UNIVERS VISIBLE ET DU MONDE DE L'AU-DELÀ ...
LES DIEUX ET LES DÉESSES NE SONT PAS DES EXEMPLES LES STATUES QU ON LEUR DRESSE NE SONT PAS LÀ POUR QUE L ESPRIT DE L'HOMME NE FASSE QUE S'ÉLEVER JUSQU'À ELLES MAIS POUR QU'IL LES DÉPASSE!...
LES DOGMES THÉOLOGIQUES LES PLUS CHARGÉS DE SENS NE SONT TOUS QUE DES RUSES PÉDAGOGIQUES DONT LA FONCTION EST DE DÉGAGER L'ESPRIT DE LA LOURDEUR DES FAITS...

... POUR LE CONDUIRE DANS UN MONDE PLUS SUBTIL QUI RES SEMBLE À UN RÊVE D'ENFANT ...
JE NE SUIS PAS MONTÉE JUSQU'ICI POUR ÉCOUTER TES BONIMENTS! TCHEN QIN EST PLUS PUIS-SANT QUE TA PHILOSOPHIE ...
DIS-MOI OÙ IL SE CACHE! ...
JE REGRETTE, PIMIKO: TCHEN QIN N'EST PLUS NULLE PART DANS LE MONDE DES VIVANTS ...
TCHEN QIN S'EN EST ALLÉ SUR LE CHEMIN DES MORTS, VERS D'AUTRES HORIZONS ...
À QUOI BON T'OBSTINER DANS TON ERRANCE, FILLETTE? LES ÊTRES, COMME LES CHOSES, N'ONT AUCUNE IMPORTANCE ...
LES ÊTRES, COMME LES CHOSES, SONT DES COMPROMIS VIDES DE PRINCIPE PERSONNEL, QUI SE TRANSFORMENT SANS CESSE ...
NOS EXISTENCES RESSEMBLENT À DES GOUTTES DE ROSÉE DANS DES GOUTTES DE ROSÉE ...
CE QUI COMPTE, C'EST LA FERTILITÉ DE L'EAU ET DE LA TERRE ...

... LA LUMIÈRE IRRADIÉE PAR L'ÉCLAT DE LA FOUDRE...
C'EST L'ILLUMINATION DU SAGE ET DU GUERRIER
CE NE SONT PAS LES DIEUX QUE LES HÉROS RECHERCHENT, PIMIKO, MAIS LEUR GRÂCE : LA FORCE QUI LES SOUTIENT...
MIZU!?... JE N'ESPÉRAIS PAS TE REVOIR SI VITE! QU'EST-CE QUI EST ARRIVÉ?
J'AI VU DES SAMURAÏS ATTAQUER LE VILLAGE...
SATSUMO N'EST PLUS QU'UN TAS DE DÉCOMBRES FUMANTS. POURQUOI MARA, POURQUOI?
LES SAMURAÏS SONT TRÈS DIFFÉRENTS DE NOUS, MIZU; ILS RAISONNENT AUTREMENT...
LES SAMURAÏS S'IMAGINENT, PAR EXEMPLE, QUE NOS VIES N'ONT AUCUNE VALEUR POUR EUX. NOUS SOMMES DES ANIMAUX, DU BÉTAIL NÉ POUR LES SERVIR...

JE SUIS SINCÈREMENT DÉSOLÉ DE T'AVOIR MÉPRISÉE TOUT À L'HEURE JE M'ESTIMAIS BEAUCOUP TROP BIEN POUR TA PERSONNE MAIS C'ÉTAIT UNE SOTTISE...
JE N'AVAIS PAS COMPRIS QUI TU ÉTAIS VRAIMENT JE N'AVAIS PAS COMPRIS LE COURAGE QU'IL FAUT POUR DEVENIR UNE PUTAIN...
TU N'AS PAS BESOIN DE PRÉSENTER DES EXCUSES. LES HOMMES NE S'EXCUSENT PAS AUPRÈS DES FEMMES JAMAIS !
TOUT CE QU'ILS FONT EST BIEN...
...C'EST DU MOINS CE QUE NOUS, LES FEMMES AVONS APPRIS...
...CE QUE NOUS DEVONS CROIRE, SOUS PEINE D'ÊTRE BATTUES...
JE NE SUIS PAS UN HOMME, MARA : J'AI DÉCOUVERT QUE JE SUIS UN LAPIN...
J'AI VU LE SANG COULER EN BAS, DANS LA VALLÉE ; J'AI VU DES FEMMES VIOLÉES, DES ENFANTS EMPALÉS, DES VIEILLARDS CRUCIFIÉS !... ET JE ME SUIS ENFUI...
TU AS SAUVÉ ODA...
CE N'EST PAS SUFFISANT
IL Y A QUELQUES TEMPS, HIER, AVANT-HIER, DANS LES BRUMES DE MA TÊTE OU DANS UNE AUTRE VIE, J'AI AIMÉ UNE PUTAIN... JE NE SAIS PLUS SON NOM...
ELLE ÉTAIT TRÈS JOLIE ET ELLE TE RESSEMBLAIT...
TCHEN EST MORT, PIMIKO...


ET IL S'EST MIS EN ROUTE VERS D'AUTRES ILLUSIONS OÙ TU N'AS PLUS TA PLACE ...
RESTE ICI PETITE FILLE ... PETITE POUPÉE BRISÉE RESTE ICI AVEC MOI ...
JE T'AIMERAI COMME UN PÈRE ...
COMME UN FRÈRE... MIEUX ENCORE!...
ET TU FINIRAS PAR OUBLIER TES CHIMÈRES ...
LES ARBRES LES PLUS VIEUX ONT LES FRUITS LES PLUS DOUX ...
FIN DE L'ÉPISODE
46

Le voyage au royaume des morts s'achève pour Tchen Qin... Ignorant tout de son passé de Samouraï, l'ancien combattant implacable est devenu amnésique. Recueilli et soigné par Mara, l'exclue, la marginale que tous les villageois rejettent, celui que l'on surnomme, dorénavant, Mizu part à la recherche des fragments de sa mémoire. L'homme oublié, nouvel épisode de la Saga du Vent des Dieux, est un fabuleux voyage initiatique, où dans le fracas des combats, le destin d'un guerrier se noue et se dénoue suivant les arcanes de l'empire du soleil levant.

Patrick Cothias, prix du meilleur album enfant à Angoulême en 1984, est un des scénaristes les plus en vue grâce, entre autres, à ses collaborations avec Sternis, Taffin, Adamov ou Gillon.

En compagnie d'**Adamov,** jeune dessinateur qui a fait ses premiers pas dans l'édition en signant de remarquables couvertures de romans, il met en scène avec **Le Vent des Dieux** les traditions les plus fascinantes et les moins connues de l'Empire du Soleil Levant. Et toujours en duo avec Patrick Cothias, il dépoussière la science fiction avec **Les Eaux de Mortelune.**

ISBN 2.7234.0792.6
Imprimé en France.

UNE AVENTURE DU MAGAZINE VECU